

ԻՍԹԱՆՊՈԼ 10 ՆՈՅԵՄԲԵՐ

SU.ト1ト3ト

ԹԻԻՐՔԻԱ ՎԷ ՐՈՒՍԻԱ
ՃԷՊՐ ՎԷ ԻԹԹԻ ԻԱԴ

Վաղտա , Բուսիա տէվլէթնին
տէրքետար օլան թէքլիֆի , սուրէթի
զահիրետէ , մուվազ սուրէթտէ մու-
հարէպտէ գարար պլաճազ պիր թա-
րիք թուլթումշ տէյիւ տիր . Լաքին ,
կէրէք պուռտան մուղատտէմ կէօրիւ-
լէն թէճըրիպէլէր , վէ կէրէք , շիմտի
զահիրտէ պուլունան արէանթէլէր , մու-
հարէպէյի իճթիմալէն տատ իթմէմք-
լիյէ միւսանտէ իթմէտիքլէրտէն ,
մէգքիւր թէքլիֆին , զահիրտէ կէօրիւ-
նէն խաֆիֆլիյինէ ալտանլըմամալը տըր .
Շուրասը աշիքետար տըր քի , էկէր
Բուսիա , Գարա—ալէնիդտէ , իսթէտիյի
ճէսամէթտէ պիր տոնանմա սազլամագ-
լըք , վէ պէյնէտիյի կիպի , տաշէթի
գալէտար իլէ միւսթահէմ լիմանլար
եաբաճլըք իտտասար իւզէրինէ ,
իսրար իտիպ տուրուր իսէ , պիզիմ ի-
չին , անճազ պիր նէթիճէ կէօրիւնիւր ,
Եանի , մուհարէպէ :

Մէջգիւր իտաաաննն, նէ տէրէճէ-
տէ աշըրլըշը պուոււնմասընը, տիւն-
քի պահսըմըզտա, թափսիլլի հուրէթ-
տէ իյզահ իթմիշ օլտուղումուզտան,
մէջգիւր նէթրճէնն, նէ տէրէճէտէ իհ-
թիմաւտէն օլմասընը տախի իյզահ իթ-
մէքլիք, զայիտ պիր շէյ սահըրլըր,
Պիր իքինճի իճթիմաւ տախի վար
տըր :

Խանրի, Բուսիանըն, քէնտի իտտասար-
նը, Կէրէյի Կիպի Թատուի (չափաւորել)
իյնմէսի իւլ, վէ Պապը-ալիին վէ Թիւր-
քիսնըն թէմապիւնթի մուհաֆազասընը
տէրիւհտէ իթմիշ օլան սայիր Տէվլէթ-
լէրին, մլմալիքի Ոսմանիէնինի ձմի-
նէթի հալինի թէհլիքէյի վազ իթմ-
նէնէք սուրէթտէ, Վարա-առնինդուլ,
Բուսիանըն գուվլէթի պիրազ արթըրը
մասընա միւսաստէ իթմլէրի իւլ, Է-
ջին, սուհ թարիդի իւլ թէսլիւնէքէ-
գիր օյմասը իթիմալի :

Լաքին, Եկէր տօղրուսունու սէյ
լէեւճէք իսէք, պու իքինճի իճթիմաւ
պիղիմ իչին, Ղայէթլէ շիւբճէլի կէօ
րիւնմէքտէ տիր:

ԴՈՒՍԻԱ, 1856 աճաճամէսինն էսա
սը ԳԼԱՆ ազիմ պիր շարիթըն պօզդուճմա.
սընը թէքլիթ իյէտնքատէ, էլպէթտէ
այտըջը աուճըն պիւլիւքլիւլիւնիւ
էվլէինտէն էօ չիւլշ տիւր :

Պապը-աւի, վէ Թիւրքիանըն էմ
նիհէթի հաւինէ քէֆաւէթ իտէն սայի
Տէվլէթլէր տախի, Բուսիանըն, Գարա-
տէնիդաթ օլաւ Ղուվլէյի պահրիհէսի
նին, հէր նէ գատար ազ օլա տախի
պուլնտան զիհատէ արթըրըլմասըն
միհասատէ իտէմէզլէր տէյի գանն իտէ
րիզ, խուտաւի իլէ, Թիւրքիանըն, է-
ղուվլէթլի համիթ օլան Յըրանսըն
միւզմէհալ օլմասընտան վէ Բուսիանըն
թէքրաւն քէնտի աթիք բօյլթիգասը

Նր ելել ավերչ օլմասը, զահիրել չըգտորդ-
տան սմնրա, հլր նէ գատար իաֆիրթ
ատտ իտիւմէք տախի իաթլնսնէ, ցօլայ-
լըգաւ էօյլէ պիր մըւսաատէ իտիւմէեէ-
ճէք տիր :

Իմտի , հեղափոխական գիտատե , մու-
հաբեպէ Իհթիմաւի Իւզէրինէ սեղլմէ-
ւիյնգ :

Պիր մուհարեպէ վուգուինտէ, Թիւր-
քիա իշին, իքի նէվ աշիքեար հաւ
վար տոր :

Պիբրնճիսի, Եաւընդ պաշնա յու-
հարէպէ իմմէք: Վէ իքնճիսի տախի,
միւթմէքիք տէվլթիւր Եարտըմը իւէ,
մուհարէպէ իմմէք տիր:

Էներ սայր տէվէթլեր , վէ ալէ
խուսուս , խնկըթերրա վէ Ավսթրա
տէվէթլերի , հեր նէ գատար իհթիմա-
տէն կէօրէնմէզ իսէ տէ , Թիւրքիաեր ,
եալընըզ պաշընա քէնտի գատէրի իլէ
ուշրաշմահա պրրազաճազլար իսէ ,
Թիւրքիա , նէթիհէլէրի աշըրլըշըր ,
քէնտիլէր իւզլէրնէ պրրազարազ , մու-
հարէպէ , իթմէքսիզ ին տախի , քէնտի
մէնֆաաթլարընը թահթը էմնիհէթէ ա-
լէնֆազ պիւր թարիզ պուլամազ տէյի
տիր :

Լաքին, Կերեք Խնկիթերոա վէ Կե-
րեք Ալիթրա, պէոյէ Կիր հալ զու-
գուինէ, տպա միւսատէ իտէմէնճէք
լերինտէն, չարնա չար, Թիւրքիա իւ-
պիրլէշէյէ մէճպուր օլաճաղլուր, վէ օլ-
վազլթ, Թիւրքիա տախի, քէնտի գա-
տերինի, հազգլը պիր իմիտէ հէվալը
իտլէք: քէնտի ախիգ բօլիթիգասընը
պաղը սազլանճաճ, վէ թէհլիքէլը
պիր տափընազար իտլէք, անընմէյ
լիեալը թէլէնի քէսմէք իւզըն սիլահ
տավրանճաճ արը:

Եկեր Բուսիանը՝ Հարպինե նեզա
բեթի տեֆթերը բնտեռախի, Ֆրանսա
նընքի կիպի, պիսիւք պիր Եանլըլըգ
պուլունմագուտ տեյիլ իսե, տեվլեթ
մեջքերի, սերպակեթ սերպակեթ, 1:000
000 ասաքիր յգգարապիէճեք տիր :

Եիմտիլիք քեաղըտ իւզերինտ
պուլունան մեզքիւր օրտունուն, ֆիլ
վազը թէմամէն մեվճուտ պուլունաճա
ղընը ֆարզ իթտիլիլիզ հաւտէ, մեյ
տանը մուհարէպէյէ, զանն իթմէլի
քի 600.000 նէֆերտէն զիւտաւէ ասա
քիր չըգարապիտին :

Չիւնքի, Ավսթրիա տեվէթի, արաբական թիւերը անուանելով իրման տալիս, Բուսիանըն էն զայնի վէ թէ հէրէրէր զըթալը, Ավսթրիա հոս տուտուտուտ պուլուստուղուտան, կըրէք մէղքիւր հոստուտուտն ի տըթի լմէս վէ կըրէք Լէհիսթանըն մուհաֆազատ իչին, 200,000 նիֆէր Բուսիա ասաքըրի, հէր հալտէ, օլ թարաֆլարտ պաղանաճաղար տոր :

Տրկէր թարափոյան, Բուսիանըն շար
զըթաօընտա պուլլունան, Պուխարա
վէ Թիւրքիսթան վէ սայիւրէտէ մալի

օլտուղու մեկըըլարը, վէ դարա-տէնիդ
մէվահէիւնտէ օլան շէհիըլէրն, էնէ-
պի տօնտմմասընա զարըը մուհաֆազա-
ը, վէ մէմալէքին տախիլի իտարնսի
իշէն տալսի, երնէ, ազալլէ 200.000
նէփիւր ասաքիրէ միւհիթաճիէէթի պու-
լունմադտա տրր :

Բուսիս տեղիէն ինն, Գրքով մու-
հաբէպէսին տէ, կիւն իւն 3-400.000
նէփէր ասաբիր շըգարապիւմիշ օլմասը,
սէօլէտիքը իմիդին ինքեար դասպու-
իմիդ ասհիհլիյի տիր :

Պրենա դարչընը, հալընը թիր-
քանըն, ալէա թալիմը, վէ յէքմը
թէշքիաթա մալիք պուրնան, ագալ-
լի 400,000 նէֆէր նիզամ ասաքրի
չըգարապիլէն յինի, շիւհէսիք առտ
իտէպիտիքտէն պաշա, հինի հաճէթ-
տէ, տահա ղիւհատէ չըգարապիլէն-
յինի մէմուլ իթմէյէ տախի հագգըմը
վար տըր տէյի գանն իտէրիք :

Կէլէլիմ միւթթէֆիքէրէ :

Նաորը քի հվելինտէն տալի սեօյ-
լիմիշիք տիր, ինկիլթէրատան, զա-
րաճա, բէք պիւլիք պիր իւմիոն եօզ
տուր: Լաքան տէվէթի մէջքիւբէնի
իտանճէք մուսվէնէթի, ուփազ պիր շէ-
տալի ասերյամազ:

Ինկ լժերբա, տօնանմա ճիհէթի ի
լէ, ղպիթլէ տէհչէթլի պիբ միւլթի
Ֆիգ տիր. յաքին քէնտի տօնանմասը
նասըլ քի էմալի կէթրիւմիւշ տիր
կէրէք Պարթիգ-տէնիդիւտէ, վէ կէրէ
Գարա-տէնիգտէ, Բուսիսեը, թէրք
սիլաճ իթմէյէ միճպուը դըլաճադ տէ
րէճտէ գալթի պիբ նէթիճէ հուսուլ
կէթրիւմէգ :

Լաքին, բեք զօրյալ զգլա իմտառա
կէ ծնտէր կալիւր օլտուղու ագաւլի 100
000 նէֆէր ալէա նիգամ ասաւքիբի
Թիւրքիա օրտուսունուն սաեւըրնը
500,000 նէֆէրէ իպլաղ զըտըգտաւ
պաշգա, անըն մէվզըսըն տախի, կէ
րէ, ի կիպի եհլըսըլ թէպիլիւր :

Ինկերթերա տէլլթի, պէլքի ա
սաքիտուն զիեատե իլլմա՝ օլան ազն
ճիհէթի իլէ տախի, բէք պիւլիւք պի
եարտմ' իթտիքտուն մատաւ, հիլն
քէնտի խաղնէսինին կէնիշլէի գուպ
վէթի իլէ, Անատօլու դըթթաւնտա
Օսմանլը վէ էննէպի կլօնիւլլէլը
Ֆլըզալարը տախի թէշքիլ իտեբէք
վէ անլըբի, Ինկերիք օֆիսեալարը գօ

մանտասը թահ/թընա վազ իտէրէք, Բուսիայա գարըը, Անատոլուանտա, պիւսիւք պիր իչ կէօրէպիլիր:

Մէջգիւր կէճնիւլլիւէրէն մըդտարըը նը տախի, վաթման ուղըրունա քէնտու քէնտիւրէրէ սիւաճ ալաճադ օլմեն սալիի- կէճնիւլլիւէրէ իւն պէրապէր, 100,00 նէֆէր հիսապ ընտիլիմիդ հալտէ, Գուսի- աննըն մէյտանը մուհարէպէյէ չըդարաաճադ օլտուղու 600,000 նէֆէր ասաքըրէն դարչըրըդ սէրպէսն սէրպէսն թամ 600,000 նէֆէրտէն իպարէթ պիւր Թիւրքի- օրտուսու պուլունաճաղընա, ապա շիւր

Հէ իտիլէճէք պիր եէր դալմազ :

Ինքն թարաֆէ յսին գուվէթի պու-
տրէթլէ, միւսապի պիր հալ քեսպ ի-
տրէք, Ավսթրիա տախի, Բուսիսեա
գարշը իսնը հարպ իլլէտիքտէ, լճա-
պիսիթը իսն, Բուսիսիսըն հալի կերէյի
կիպի աղբրլաշմը օլոր :

Ավսթրիանըն իտէպիլէճէյի մուսվէ-
նէթ, ինկիլթէրրանըն իտէճէյի կիպի-
օլմատըղընը, պունտան մուգատտէմքի
պահարմըտա իլգահ իթտիք :

Ավսթրիա, Թեքմիլ գուղվթի իւլե,
վէ Բուսիանըն, Թա կէօպէյնտէն, ա-
նըն Իւզէրինէ տիւշտիւյիւ հաւտէ, տէվ-
լէթի մէջգիւրէնին տիւշիւնէճէյի շէյ,
արթըզ, Խօթանաթօլ Իւզէրինէ հիւճուս
իթմէքլիք օյմանբօլ, Իււա, պիզգաթ
քէնտի բայիթանիթը օլան Աւէ-Բէդըրա-
պուրկուէ մուհաֆազասընա չարըշմադ-
լըզ օյուր :

Ավսթրիանըն, Բուսիսեա գարշը
իւանը հարպ ի ժմսիստէն ստորա, ի ժաւ
եանըն տախի Թիւրքիա ին պիբըլէճե-
յի, զէ ագաւլի 100.000 նէֆէր ասա-
քիբ իմտաւ կէճուրիլէճէյի ի հիթիմաւ
տախի, պաշապ տոր:

Իշթէ պունտուն իչին տիր քի , պիզ
Ավսթրիա տէվլէթինին հարեքէթինէ
բէք պիպիւք հէմմիլէթ՝վիրմէքտէյիզ

Նասը քի շիւբհէ իտիլեճէք հագգ
լը պիր սէպէպ եօգ տուր, կէեր Բու
սիա տէվլէթի, Ավսթրիաեա պիր շէ

վատ իտեղէք, անքն պիթարաթի գալա-
ճաղքըը էմիլիթ (թահլթընա վազ հյլէ-
մէմիշ իսէ, քէնտի իտտաաաթըը մէյտա-
նա գոյմազ իշին բէք աճէլէ իթմիշ օլ-
նաաթըն, քէնտի բօլիթիթգաճա մէհարէ-
թինէ եազըշտըրաաեբը :

Բուսիս, գապուկ օլունմանհա
էօյլէ պիր պիսիւք թէքլիֆէ գալգը
որդընտա, էկեր, ընտա իլէ ճէվա
վերիտիդի հալտէ, սիւքիւթ իթմէյ
ըազի օլմամալըդ կէօզէ ալըն իս
պիւթիւն էվրօպանըն, պէօյլէ պիր
թէնի հալինի միւնասիպ պիր ֆուրսա
առտ իլէմիշ օլմասընը, իյի կէօրմէյի

Շիմտի, պիւթին Էվրոպա էհաւի
սինին կեօղիւ, գանտան պաշգա պի
յէ, կեօրմէմէքտէ տիր. վէ պէօյէ պի

հայտնի, տերհալ ասքերիճե իթթիթաթ
լաբ ագտ իտիմէքիյէ, ասլա պիւի
կիւճիւք կէօրիւմէզ, Ջիւնքի, ինկի
թէրա, Սվաթրիա վէ իթաւա եհա
լիւքի տաթի, սայիթ իլրօգա եհալի
լէրի կիպի, զաթէն, ժուհարէպէ հալ
կիւճիւքլէրիստէ պուռնմուշ, վէ աթ
թրգ ալըլժաեա պաշլաժըլ օլտուգլա
րընտան, քէնտի հիւքիւմէթլէրի, եհա
լիճէ ասլա պիթ իհլթիրալաթ պուռն
մազարըլն, եհկիթի տէօրթ սաալ
զարթընտա, պիթպիլէրի իւէ պիլէշ
րէք, Բուսիաեա գարըլ, իւսնը հար
իտէպիլիթլէր :

Լաքին տէյէնլէր տախի վար տը
քի, Բրուսիա, Էյլէ պիր հաւ վուզու
ինտէ, Բուսիա իլէ պիրլէշէրէք, հէ

Ավստրիական խորապիտակներ, վե հեմ տէ, սայր տէվէթէրէ գարշը գօեա- պիտին իշին, Բուսիան տախի իմտատ իտէնէք տիր:

Հալ պուք, Բրուսիանն էլի ա- եաղը, Գրանսատա պաղլանմը տըր, վե Ավստրիա Բուսիան գարշը իւանը հարպ իյէտիքտէ, տէյիլ եալընը Բուսիան իմտատ իտէմէյէնէք, իլլա, քենտի հալի տախի, բէք զիեաւտէսի իլէ աղըրաշմը օլաճաք տըր:

Բուսիա վե Ավստրիա, Բրուսիանն հուտուտ պաշընտա, պիտիպիտէրի իլէ չաթըմաեա պաշարար իսէ, սօն տէ- րէնէտէ թէհլիքէ թահլընտա պուլու- նան մէգըրը հուտուտու, վե ալէլ խու- սուս, Բրուսիանն, աեաղլանաճաք օ- լան Լէհիսթան գըթաւը, քիմ մու- հաֆազա իտէնէք տիր:

Բրուսիա, սօն ասաքիտինէ վարըն- ճաեա գատար, թէքիլ գուվէթիի Գրանսատա տէքըմիլ, վե օրատան, պիր նէֆըր ասաքիլ պիլէ կերի չըղը- րամատըգտան պաշաք, աշիքեար սու- րէթտէ ֆէնալաշմաեա երեզ թուլթուռ օլան հալի իշին, Գրանսատա, տահա զիեաւտէ գուվէթ տէքըմիլ տախի միւհթաճ պուլուռնադտա տըր: Զիւն- քի, մուհարեպէ, Բրուսիանն, տա- եանմաեա ալըմը օլմատըղը սուրէթ- տէ ուզանմը, վե թա էվէլլինտէն քէշֆ իթմիլ օլուռըմուռ կիպի, Բրուսիա- եր, տէրին տիւշիւնէլէրէ վարտըմը տըր:

Վէ իշթէ պուռնու իշին զիեաւտէ հաքըրմը վար տըր տիմէյէ քի, Բու- սիա, պու խուսուտա, չօք աճէլէ իթ- միլ տիր:

Աճէլէ իթմիլ տիր տէրիլ, չիւնքի էր եա կիճ, թապիեաթը իլէ, պէօյլէ պիր հարէքթտէ պուլուռնաճաղընը, զաթէն պէեան իթմիլիլ տիր:

Խիւլասայի քէլամ, էկէր տէրքեար օլան մէսէլէ, ֆիլվաքը մուհարեպէտէ գարար գըլաճաք իսէ, Ավստրիա տա- խի պէրապէր օլուռըտա, Թիւրքիա ի- չին, նէթիճէսի հաքըրնտա պիւլիւք պիր էնտիլէտէ պուլուռնաճաք սէպէպ եօք տուր:

Ավստրիա պէրապէր օլմասա տախի, Թիւրքիանն, ճիհէթի աքըրիեէ իլէ Գըրմ մուհարեպէտիստէն էվէլլ պու- լուռնուռու հալտէն պաշաք պիր հալ- տէ պուլուռնուռ օլմատը, Գրանսանն պէրապէր պուլուռնաճաք էքսիլիի թօլուրաճաք տըր տէյի մէմուլ իտէրիլ:

Պու ճիւմէ, հէր շէյտէն էվէլլ, Ավստրիանն պուլուռնաճաքը թալը ու հարէքթիի կէօգէթէմէլլին, էլլէմ օլան վաղիթիլէր իճրաւընա պաշընտա եաա իթթիլաք իտիլէնէլլին տախի, մէմուլլէրիլլին պալէասընտա կէօրմէք աղըլուռնաճաք, քեաֆֆէյի վաթանբէր- վէրէրին, հիսսսէտար պուլուռնաճաքնա թէլէմին օլմաք աղըլուռնաճաք:

Ճէրիտէյի հալատիս նամ Գոմանը զաղէթասընն սահիպի վէ միւլէլիլի Մ. Զըրըլըն վէֆաթ իլլէմիլ օլուռըռու մաթթէլէսիլի իշիթիլիլ տիր:

— Հիւքիւմէթի սէնիլէ հիսապընա օլարաք Թըրիսթէտէ ինչա օլուռնա զըրհ- լը գօրվէթ, իսթանպուլ կէլմէք իւզ- բէ, պէլ օն կիւնտէն Թըրիսթէտէն եօլա չըղաճաք տըր:

Սէօյլէտիլինն նէգալէն թէրսանէյի տիլէ, պու տէֆա ինկիլթէրաեա տի- կէր իքի զըթա զըրհլը կէմի տահա սը- ֆարըլ իլլէմիլ տիր:

— Աստիլիլ տէնիլիլ ալընտան վաք օլուռնուռ օլան թէլէկրաֆ թէլի, ալաֆրանկալտիլմէր 17սի ալաշմըսըն- տան պիլուռ գօրմուռ օլուռըռուտան, մէգ-

քիւր թարիլ իլէ Էվրոպաւտան թէլէկ- րաֆ ալաք օլուռնաճաքտա տըր:

— Ավստրիա սէֆիլի Բըքէլ Սաթըն ճէնապիլէրի տիւնքի կիւն Սատրաքամ հաղըթէթէրինն գօնաղընա կիւնէրէք, միւլարիլէյ հաղըթէթէրի իլէ ուզուռ պիր միւլաքաթտա պուլուռնուռ տուր:

Իզմիտ, 26 հոկտ. 1870

Միւլէլիլի, Մանգուլիլիլ 1383իւնիւ նիւսիլէսին- տէ, Իզմիտէն եաղըմը, Գարուլիւն Գրի- գոր Գասպարեան իմաւալա պիր մէքթուպ կէօրիլլիլ տիր: Իմտի, առալէթ ու հաք- գանիլլէթին քեաթիլէն զահրէ իրաւաճը նի- յէթիլլէ, օլ պապտէ պաղը ինչաճաթ պէ- եանընա միւստըրաթ իտէրիլ:

Մէգըրիլ մէքթուպտա պուլուռնա սէհլ չու տուր քի, միւլէսարըթըլը Հասան պէյ հաղըթէթէրի, Իզմիտէ թէլէրիլլինտէ, մէրգուռու մանպէտէ պուլուռնա տըր: չիւնքի, իլուռնաճաք նէգալէթի թարաֆըն- տան, իքի պին չու գատար զուռըռու թահալիլ զըմընտա, պիր գըթա էմընալլի- ալի կէլմիլ օլուռըտան պաշաք, պիր իլլի տէֆա տախի, եա քէնտիլլինտէն, վէ եա- խօթ քէֆիլլինտէն մէպաղը մէպուրուռնա տ- լընմաթը, քէգալիլ էմր պուլուռնուռ իտի, վէ միւլարիլլէյ հաղըթէթէրի իսէ, մէրգու- մու աճըրընտան, մաթիլապ օլուռնաճաք- ճէլի տէքթիլթօ մաքամընտա իթալտէրէք, իսթանպուլա կիտիլ իշին թէպիլլէ իլլէմէ- սիլի նաթիլաթ իլլէմիլ իտի իսէ տէ, մէր- գուռուռնի մուվաֆաթաթ կէօթէթմէմիլ ի- տի, ճիւմէք տիր քի, իշի պիր զարաք էսէրի օլմաեպ, եալընըլ էմրի ալիլին աճընալընը իճրա իթմէքտէ պուլուռնուռ իտի: նաալը քի պուլուռնա պիր գաշ կիւն մուգատուռ, մէրգուռուռ իսթանպուլա ինչաղընա տալիլ էմրի ալի կէլտիլլինտէ, ալիտէ սէպիլի թախիլլէ իտիլլիլ տիր:

Հասան պէյ հաղըթէթէրի պուլուռնա թէլ- րիլ իտէլլինտէ պէրու, հիլ պիր ֆէրտին, ի- լաւալըլ օլարաք իւլ տէօրտ ալ տէյիլ, իւլ տէօրտ սաաթ պիլէ մանպէտէ գալ- մաթնա միւսաաւտէ իտիլլէմէքտէ տիր: չիւնքի պին պալը Բիւլիմ պէյ խաաթիլէն պէօյլէ թէնպիլ իտիլլիլ օլուռըտան պաշ- գա, թէմիլիլ հուգուռ գալարընտան, պի- րիսի իսլամ վէ տիլէրի իթիսթիեան իքի ա- զա հէր կիւն մապուսթանէլէ կիտէրէք, պու խուսուռնա տիլաքաթ իթմէքտէ, վէ օլ պապտէ րաթթթ փիլմէքտէ տիրլէր: վէ մէգըրիլ րաթթթ փիլմէքտէ կիւն փիլմէլէ- ճէք օլա, ալիտէ միւլարիլլէյ հաղըթէթէ- րի, հուգուռ մէքթիլլինտէն սէպիլլինտէ միւլալ իլլէմէքտէ տիր:

Վէլիւալը միւլարիլլէյ հաղըթէթէրի, ալ- ճաք գանտէն ու իրաւա իրալէթ իթմէքտէ վէ իպաթուլլաշն հուգուռու մուհաֆաղա- քնա սալ ու հիմմէթ պուլուռնաճաք տըր:

ԽԱՐԻՃԻՅԷ

Կաղէթ տը Մալուտպուրի զաղէթա- սը, Գօնթի տը Պիլմարըն, գաղընա եաղըլը օլուռըռու պիր մէքթուպուռնա թիտէքի ճիւլէթէրինն պիւլուռնա տիր:

— Պէրլինիլիլ թէհամիլլիլ իլլէ իթմիլլիլ, Կոթմէրին իլլէ կիւնէ- րինտէ, Բարիս էօնիլլինտէ պիր շէյ եա- րամաեաճաղըլ, չիւնքի եալընըլ օլ վաղըլ թուհաթէ թօլարըմըլ հաղըլ պուլուռնաճաք տըր: օլ վաղըլթտան պաշ- րաեաքա հէր շէյ նիգամընա կիւնէք տիր, Պէրլինիլիլ պու պապտէ թէլէ- մին օլապիլլիլլէր:

— Տաթիլիլ վէ պահրիլլէ նաղըլը, Մ. Կամպէթթա, քեաֆֆէյի շէհէր է- միլլէրինն ալթիտէքի թէլէկրաֆ գէշի- տէ իլլէմիլ տիր:

— Տէօրթ թարաֆը զիեաւտէ կէօգէթ- լէյին, Պաղէնի եալուռ էքընալը հար- պընտան օլան պիր օֆիլիլալը հէր նէ- րէտէ րաթթ կէլէնէք օլաւնըլ, ալիլլիլ ալաք ու կիւնէթիլ իթմիլլիլլէք, տէրհալ Թուրա իրալ իլլէնին:

— Ալաֆրանկալտիլմէր 6 տա չը- գաղըլան ըստի զաղէթտա օղուռնուռ- լուռնա նէգալէն, Բարիստէ ելիլիլլէն 3

օրտու տահա թէլէքիլ օլուռնուռ տուր:

— Ալալըր զաղէթտա օղուռն- տուռնա նէգալէն, միւսօն սահիպի օ- լան Մ. Վաթէլ իսթիլտէ առաւմըն պի- րիսի, Գրանսանն Պըրթթանեա էեա- լէթի օրտուռնա լաղըմ կէլէն մէքիւ- լաթը թէլտարիլ իլլէսին իշին, Մ. Բէ- լաթիլլէ պիւլա ֆալիլ օն միւսօն ֆրանք իսթիլլալ իլլէմիլ տիր:

— Ճիւլիլտա թապ ու նէշը օլու- նան Մալիլմէնթօ նամ զաղէթա Կարի- պալլիլինն պէօլիլիլ հաղըլընտա ալթի- տէքի հալատիլլէրի վիլմիլ տիր:

— Հոկտեմբեր 27սի կիւնէսի, Բրու- սիալըլար իլլէ Կարիպալլիլինն Մէնթիլ իսթիլլալ պուլուռնա պաշըլ փօղըլար պէլլիլտէ ուֆաղ պիր միւստարէպէ վա- զը օլուռ, Բրուսիալըլարտան պիր գաշ քիլիլ էօլմիլ վէ պիր չօք առաւմա եա- րալանմըլար տըր:

Ալիլ կիւն, տիլիլ պիր պաշըլ փօ- զուլար պէօլիլիլ, Բրուսիալըլարն պիր գալթար արապալարը իւզլիլինն հիւ- ճուլ իտիլլէք մէքէլաթ վէ միւհիլմիլլէ- լէ սուլու 14 արապալարընը զապիլ իլլէ- միլ տիր:

— Պիլլինտէն կէլմիլ օլան պիր թիւճ- ճար տէր քի Բրուսիաւտա, սանաթլա- րըն աուրմար վէ պաշըլա մէքիլաթ ճիհէթիլլէ սըղընթըլ չէքիլմէքտէ օլմատը սէպէպիլլինտէ ուճ տէրէնէտէ ֆաղըլըլը հիւլմ իթմէքտէ տիր: Մահալաթ եաղըլ պուլուռ խարապ օլմուլ վէ թօթ- րաղըլ գէր իտէնէք առաւմ պուլուռնա- մաքտա վէ տէնիլ թարիլիլ իլլէ մէքիւ- լաթ թէլտարիլ իթմէքտէ կիւնէլլէք վար տըր: Էհալիլ արըլուլ չէտու իլլէ սուլը սուլըլ պաղըլմաքտա տըր:

(Տէֆան Նասիլիլ)

— Բարիստէն ալաֆրանկա հոկտ. 28 թարիլիլ իլլէ Թուրնալ տը ժընէլ զաղէ- թալընա եաղըլըլընա նէգալէն շէհրի մէքիլլիլտէ ալթըլալ քիլթալլէ իտէնէք գատար էթմէք պուլուռնաճաք իմիլ:

— Գուրիլ տըլ Պուրս զաղէթա- սընըն Հօլանտաւտան էմիլլիլլէ շաեան պիր մահալտէն ալաղըլ մալիլմաթլա պէեան իլլէտիլլինն նէգալէն, Լիւք- սանպուրիլլու Ալմանեա թէլէք իտիլ- մէսի իշին պիւլիլլէ սիւրաթլէ մուլա- պէրաթա տէլլամ օլուռնաճաք տիր:

— Թուրնալ տը Գրանսալ զաղէթա- սընտա շու վէճ իլլէ օղուռնուռ տուր:

Մահը հալին Դիլիտէ սապահըն սա- աթ սօղուռընտա, Կանթէլլիլ տէ- միր եօլ արապալարը կէլիլլիլլէ իշին ելըլալթտան օլարաք ելիլ եաղը- լան եօլ, լաղըլալ հալատա ալթըլմըլ տըր, պիլանէն ալէյ հարիս էօնիլլինտէ պուլուռնա Սլանեան օրտուռնա մէ- քիլալթ ելթիլլիլտիլլէ տահա զիեաւտէ կիւնէլլիլ տիր:

— Կաղէթ տը Գօնթըլ զաղէթալը, Բարիստէն ալալիլ հաղըլընտա ալթիլլէք մալիլմաթլալը ալալ իլլէմիլ տիր:

Բարիստէ հէնուլ էթմէք գըլըլըլ չէքիլմէքտէ տիր, լաքին էթ աղտըլ վէ էհալիլլէ իսթիլլինտէ լաղըլ օլուռ- լուռ գատար էթ վիլլիլլէքտէ տիր: Էթ թալիլալթը 60 կըրմ տըր: ֆաղըլալ- րա մէճանէն էթ վիլլիլլէքտէ տիր:

Պիր տօմուլըլ քաաղըլմաթը 50-100 ֆրանքա սալթըլմաթտա տըր: Կաղ հէ- նուլ եանմաքտա տըր: Իւլ կաղ ֆէնէ- րինտէն պիր ֆէնէրի եաղըլմալաքտա տըր: Գահվէլլէր սաաթ 10 պուլուռնա զաբանմաեա էմր ալալ իլլէմիլլէր իտէ տէ, էքըրիլիլ սաաթ 9 պուլուռնա զա- բանմաքտա տըրլար:

— Իքի ելիլ նէֆըր իսթանպուլ կէօ- նիլլիլլէր, Կարիպալլիլինն պէօլիլլինն

տախիլ օլմաք իւզըլէ ալաֆրանկա հոկ- տեմբեր 26 տա Պորտստան եօլա չըղ- մըլար տըր:

— Պիլլինտէն պիլտիլլիլլինն նէ- գալէն, գալէլալարտա չալըլար իշին Բրանստան Լիլլէթանթէլլէ իրալ գըլըլլէն Գրանսալ լիլլիլլէ քեաֆֆէյի տախի գալըլար տըր:

— Սալիլ Բիւպիլլէք զաղէթալընն պէեաննա նէգալէն, Բարիստէն գօ- վուլուպ Լիլլէտա սըղըլմըլ օլան ֆահի- շէ գաղըլար շէհրի մէքիլլիլտէն տախի թարտ օլուռնաճաքտա իմիլ:

— Լիլլէլալ Մէլլին թէլիլլիլլինն օլ տէրէնէ ինանաք իսթիլլէմիլլէր տիր քի մէքիլլէ խապէրի կէլիլլիլլէր եա- գալարընտան, հաթթա պօղալարըն- տան թուլթուլալ զապիլլէ մէքէլլէ- րինն կէլիլլիլլէլլիլլէր տիր:

Ղաղէթա սալթըլարը վէ օղուռ- եանալըլ էլիլլինտէ, մէքիլլէր հալատիլլի հալիլ օլան զաղէթալար ալընըլ քար- չա փարալ իտիլլիլ տիր:

— Միւլմիլլէլալ Սլիլլիլլէլալ զարնու- ալաֆրանկա հոկտեմբեր 31 տէ, 2, 479 միւսօն սուլար պալիլլէ օլմաքտա իտի, եանի, էվէլլէք ալ իւզըլլինն պէլ միւ- եօն տուր էքսիլլիլ տիր:

ՍՈՆ ՀԱՎԱՍՏԻՆԵՐ

ԲՈՒՍԻԱ ՄԵՍԵԼԵՍԻ

Լոնտոն, 17 նոյ.

Լօրտ Կըրանիլ, մահը հալին 10 օլուռտ Սէն Բէթըրպուրկտաթի Նիլիլթէրա սէֆիլի Մ. Ա. Պիլլանտա պիր թէլէկրաֆ գէշիլտէ իտիլլէք, Բուսիանն, 1856 աւտանմէսի թէհիլաթընտան քէնտիլլինտէ աղաթ գըլ- մաեա հուգուռու պուլուռնաճաղըն պէեան վէ մէքիլլէր միւհաթէլլինն ալըլմաթլալ, իքի մէմալլէք պէլլիլլինտէ հիւլմ իտէն իթթիլլէք տօթանէլլինն պօղըլապիլլիլ օլմաթ հաք- գընտա ինչալըլ էսէֆ իլլէմիլ տիր:

Պու կիւն տիւլլէն, ալթըլ պէօլիլլէք վէ 4 թօթ իլլէ Լա Ֆէրին ալալթալըն պօղմաք իսթէմիլ իսէ տէ, պէլլինն ալալլէք պիր թա- պուրու թարաֆընտան պէօլիլլէք թէլէքի- եաթիլլէ կէրի գօլմուլլէ տուր: աղ վաղըլթ սօնրա տիւլլէն զաղէթալարն հիւլմ իլլէտի իսէ տէ, եիլլէ կէրի գօլուլլուռ:

Թուր, 17 նոյ.

Վիլլինա, Գրանսա, վէ Լօնտոնտան ա- լընան թէլէկրաֆար, մէքիլլէր հիւլթիլլէթ- լէրին, 1856 աւտանմէսի պօղմաեա Բու- սիան միւսաաւտէ իթմէլլէք գարարը գա- թիլ վիլմիլ օլուռըլարըն պիլլիլլիլլէր:

Լօնտոնտա, պանթըլլէր զիեաւտէլլիլլէ հէնէնն իլլինտէ օլուռ, գարըլըլըլ գու- հուր իտէր տէլլիլ զիեաւտէլլիլլէ գօրմաքտա տըրլար: Պիլլինտէ թապ ու նէշը օլուռնա վէ Մ. տը Պիլլարըլլէ ալէլթը օլան Գօրէս- բօնտան տը Բրօլլէնա զաղէթալար, հիւլթի- մէլլէրին, Բուսիանն մաթիլալալթարըն քիլաղալար տիլալթալալ ալաճաղարը հաք- գընտա ինչալըլ իսթալ իլլէմէքտէ տիր:

Լոնտոնտան Պիլլիլ զաղէթալար տէր քի, հիւլթիլլէթիլլէ պիրլիլթէ Բուսիանն ճէլապ վիլլէնէքիլլէր տիր: լաքին չիլմիլլէր հալ Ա- վրթիլլէր հիւլթիլլէթիլլէ, Սէն Բէթըրպուրկա Լօրտ Կըրանիլլին նօթալ կիլիլ պիր նօթա իրալ իլլէմիլ տիր:

Գրանստա ալալալը ապիլլէր հաղըլ- տա մուհիլմ պիր շէյ եօք տուր:

ԹԻԻՃՃԱՐԻՅԷ

Լոնտոն, 21 նոյեմբեր

Բուսիանն քիլթիլլէքալա իլլէրի սէպէ- պիլլինտէն քեաֆֆէյի իլլէր տուրկուռ պիր հալտէ տիրլէր:

Բամուլ գալիլ, ֆիեաթ, բէնա 9 յ/:

ՍԱՐԻԱՅԻՅԷ

Լոնտոն, 21 նոյեմբեր

Էօհալըլ օլմուլլէք ալըլ 42 յ/ տէն 42 յ/ զաթ: Ելլին Գոմ իսթիլլէք 48 յ/ տան 49 իթիլլէք ֆօն: ալըլ: 53 յ/ տան 54 յ/:

ԵՍՉԱՄԸ ՈՒՄՈՒՄԷՒ

ԳԱՆԱԹԱ ԲԻՉԱԹԱ

Նոյեմբեր 10 լապալալ տըր 46-20 Սաաթ 4 յ/ 46-27

ԱԶԳԱՅԻՆ

Տիւնքի կիւն Սրբազան Պատրիարք հազրէթիքի, Աւլի բաշա հազրէթիքի...

Էսնայի միւքեալմէտէ, միւլթիմէ մէսալի հազրէթիքի միւսահէպէթ աւլի...

ԱՅՈՒՅԱՆ ԱՐԹԱՐԱՆ

ՌԵՍԻՏ ՏԵՐՈՒ

Տիւնքի Սրբազան Պատրիարք

Գանդի թիւրքիալը, թրպը Էփոսոս իշի կիպի, մշտնադար պիւր իշ չեզարմըշ...

Մեզքիւր թէշքքիւրի իտէնլէրէ սիւալ իտէրիք քի, ալէա Ֆրանսըզ չու...

Կէլէիմ Էքիմի թէշքքիւրէ Էփէթ, հիւ պիւր Էփոսոսը կէօրմէ մըշ...

Իքէն պիւրիքտէ կէթիւրմէյիպ, իւսալմըպ քըլ...

Կէնքի, ինէն էն իւնչիք պիւր չէյտիւր լաքի...

Սիննի քէմլէ իմմիշ օլմէ սոնաթ քեարարմըպ...

Տիմէք իթթէրիքը, պոնտան սոնրա նըր մէսու...

Հէրքէսն իմմիթի արգու սու նէ տիւր հէր չէյտէն...

Սի պիւրիմի տէրս Էլէրնէ կէշմէյի տիւր Կէրշի...

Էլէր պոն միւլթի իքի սէվէն վէ ա ճըքան վար...

Էլէր պոն միւլթի սոհիհէն պիւրիմ կիպի սէվէն...

ՏԻԼՊԵՐ ԵՖԵՍԱՆ

Միւլթի 1399-1400-ի իմմիթի Պատրիարք

ՕՆ ԻԲԻՆՃԻ ՊԱՊ

Կէրի Սիւրիմիլի

Գամբիւրէլի, մէրգուսի պոն քէլամաւընը իշիթի...

Թամ, ֆիւթիւրմիլի զազարմաճաղը պըրատա...

Լաքին քէնտիւրի օլ տէրէնէտէ սըզըւորը մըշ օլմը...

Լաքը իտիլէր, Գամբիւրէլիին առեմէրնէ կէլիննէ...

Անտրէա Վիթէլլի, պիւրառէ Էքիմի առեմէրնէ թէշք...

Անտրէա Վիթէլլի, քէնտի մոնաթաւալը հալինի...

Վարիօ, Վարիօ, նէլէտէսն, Ատէմէրիմի նըրքը...

Հայտուտ պաշըն էմի, տէր հալ իճալէ գոնարագ...

Օլ վազըթ, Գամբիւրէլիին առեմէրի, սոն տէրէնէտէ...

Անտրէա Վիթէլլի, արթըզ, ֆիթուսաթը զազարմազը...

Պիւրտէ նալիհան, պիւր պօրու սէսի տիւր իշիթի...

Գամբիւրէլի, մէրգուսի պօրու իշարէթիին մանչաւը...

Պոնու սէյլէյն, պիւրաթ Տիւրքի Տէյթան քէնտի...

Վէնիլնէ միւթարէք իթմէքտէյիմ, Անտրէա Վիթէլլի...

